

Longtemps volé et resté jeune !

Rapport annuel 2015/2016

Brève rétrospective sur l'année écoulée

57 membres et invités se sont retrouvés le 27 mai 2015 sur l'aérodrome de Buttwil pour la 43e Assemblée générale. La traditionnelle sortie d'automne du 17 septembre, en bateau et par chemin de fer sur Rigi-Staffelhöhe a réuni 131 participants et participantes.

Nous avons matériellement soutenu l'Equipe nationale des juniors dans le cadre habituel et avons distribué, comme d'habitude lors de la Conférence suisse de vol à voile à Winterthur, les prix d'encouragement tant appréciés destinés aux jeunes pilotes et aux dames.

Le Comité a représenté l'AVVV à différentes manifestations de l'Aéro-Club. Sur notre HomePage www.segelflug.ch (cliquer sur Vétérans) on trouve les informations courantes et des reportages. Le livre "Chronique du vol à voile – l'Histoire du vol à voile suisse" continuera à être gratuitement distribués aux nouveaux membres AVVV jusqu'à épuisement du stock. Les compléments 2013 et 2014 sont disponibles dans l'Internet.

Membres

Après déduction des départs depuis le dernier rapport (18 décès) et 12 adhésions, notre effectif comptait 590 membres au 15.03.2016. Quelques membres fidèles et étroitement liés au vol à voile nous ont quittés pour toujours:

Ernst	BÄCHLI	1929		Arnold	MING	1932
René	COMTE	1922	Ma	Markus	MUFFLER	1942
René	DALLA ROSA *	1950		Hans	RÄZ	1939
Heinrich	HÄCHLER	1931		Paul	SCHWEINGRUBER	1917
Beat	HÄNI	1943		Willi	SODER	1943
Hans	HEBEISEN	1928		Ernst	STÄHLI	1919
Hans	HOFSTETTER	1927		Peter	ZEPF	1926
Hans	HUGI	1928	19			
Walter	KELLER	1918				
Hansruedi	KREBS	1922		*	décédé en 2014	
Hans	LÜTHI	1927			(une liste remise à jour suivra à l'AG)	

Certains d'entre ces vétérans avaient, leur vie durant, marqué de manière déterminante l'aéronautique et le vol à voile. Nous honorons leur mémoire! Une nouveauté: dès cette année nous tenons dans l'Internet une liste "in memoriam" de tous nos membres décédés (archives).

Assemblée générale à l'aérodrome de Buttwil

Pour la quatrième fois depuis 1988 notre Assemblée générale a eu lieu à Buttwil. Les vétérans et vétéranes du vol à voile ont pu, cette fois, non seulement suivre le service de vol des Championnats suisses de vol à voile s'y déroulant en même temps, mais aussi les évolutions toujours impressionnantes de la Patrouille Suisse lors d'un de ses entraînements. Encore une fois, j'adresse nos remerciements chaleureux au Groupe de vol à voile de Zurich pour l'excellente hospitalité.

Sortie d'automne en bateau et par chemin de fer à crémaillère de Lucerne à Rigi-Staffelhöhe

Même si cette année le soleil ne nous a pas souri, le Rigi se cachant dans un brouillard épais et les parapluies s'étant imposés, la bonne ambiance et la camaraderie n'en ont pas souffert. Les wagons nostalgiques du chemin de fer à crémaillère et le bon repas sur la montagne ont apporté une belle alternance aux sorties se faisant la plupart du temps uniquement sur de l'eau. L'événement, une fois de plus organisé sous la conduite de Bruno Ruchti, fut, à part le temps, un plein succès. Encore un grand merci pour la bonne organisation.

Prix d'encouragement des juniors, prix d'encouragement pour dames pilotes de planeur et soutien de l'ENJ

Les gagnants des trois prix traditionnels aux juniors (y compris le challenge pour le premier rang et un plat souvenir à chacun) sont:

1.	Tizian Steiger	SG Lägern	200.00 Pt	CHF 1500
----	----------------	-----------	-----------	----------

Longtemps volé et resté jeune !

2.	David Leemann	GVV Les Martinets, Bex	180.54 Pt	CHF 1250
3.	Mike Hürlimann	SG Lägern	173.43 Pt	CHF 1000

Prix de stimulation (comprenant un pointage de concours en plus par rapport aux prix 1-3):
 Sven Sprunger SG Winterthur 132.95 Pt CHF 500

Le prix d'encouragement pour dames a été gagné par:
 Bruna Lanfranchi SG Winterthur+ VSSF 109.45 Pt CHF 1000

Les prix d'une valeur totale de 5250 francs furent remis aux gagnants par le président le 21 novembre 2015 lors de la Conférence de vol à voile à Winterthur.

Les 8 pilotes de l'ENJ y qualifiés ont reçu des contributions de soutien individuelles en espèces totalisant 5000 francs. A cela s'est encore ajoutée une contribution forfaitaire de 500 francs pour les frais de séminaires. Nous avons ainsi soutenu l'ENJ 2015 avec une somme totalisant 5500 francs.

En décembre a eu lieu à Narromine en Australie le championnat du monde des juniors. Nous félicitons les deux pilotes suisses, Roger Frei et Mario Straub, de leur participation couronnée de succès. L'Association des vétérans du vol à voile a soutenu le team avec une contribution extraordinaire de 2000 francs.

Chronique du vol à voile

Le livre "Chronique du vol à voile – l'Histoire du vol à voile suisse", édité en une version allemande de 1400 et une version française de 400 exemplaires, est sorti en automne 2013. Il en reste encore un stock de quelques 500 livres, dont 100 en français. Le livre richement illustré est représentatif de l'histoire du vol à voile suisse. Il est facile à lire et se prête également très bien comme cadeau à des non-aviateurs. En tant que vélivoles nous avons tous intérêt qu'il soit distribué parmi un large public. Des livres (en allemand ou en français) peuvent être commandés auprès du président (prix normal: CHF 50.-, prix "action" pour les membres et lors d'événements aéronautiques CHF 40.-, frais d'expédition par poste CHF 12.-). Les nouveaux membres continueront à recevoir gratuitement un exemplaire jusqu'à épuisement des stocks. Recrutez de nouveaux adhérents; nous avons besoin d'une large base de membres! Nous maintiendrons la Chronique à jour d'année en année dans l'Internet (www.segelflug.ch, sous Vétérans). Les suites 2013 et 2014 sont disponibles pour le download.

Travail du Comité et collaboration avec l'AéCS

Le Comité s'est réuni pour deux séances à Olten. Les affaires courantes ont été réglées au fur et à mesure par courriel ou par téléphone. Je remercie tous les membres du Comité de leur bonne collaboration et de leur engagement actif. Des remerciements particuliers vont aux vice-présidents, Hansjörg Bopp pour son travail de secrétaire et Werner Locher pour son travail exigeant de trésorier. Mes remerciements vont également à Bruno Ruchti pour l'excellente organisation de la sortie d'automne, à Peter Diggelmann pour son engagement pas facile comme web-master, à Hansjörg Schweizer pour ses travaux de traduction occasionnels. Par le décès de Noldi Ming en décembre peu avant Noël nous avons perdu un valeureux membre au comité. Merci aussi aux vérificateurs des comptes.

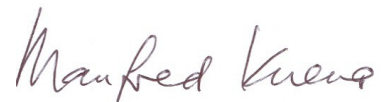
Nous nous réjouissons de la toujours bonne collaboration avec le SC de l'AéCS grâce au soutien de Yves Burkhardt et Christophe Petitpierre qui s'occupe de l'évaluation des prix d'encouragement pour les juniors et le prix d'encouragement pour dames, prépare le challenge, les plats en étain et certificats et assure nos mailings. Nous remercions le secrétariat central de cette aide administrative très appréciée. Le bon esprit d'équipe de tous les collaborateurs contribue largement à la bonne gestion des affaires de notre Association.

Conclusions et perspectives

Les finances de notre Association sont saines. Nous avons encore pu soutenir efficacement la relève de pilotes de performance et soigner et encourager la camaraderie entre vélivoles de toute la Suisse. Qui a volé depuis 30 ans ou plus et veut rester jeune, se doit de faire partie de notre Association. Le vol à voile continue de rester sous pression, notamment par rapport à l'espace aérien disponible. 2017 nous amènera le changement des radios, si ce n'est pas déjà chose faite. A partir de 2018 l'espacement de 8.33 kHz entre les canaux sera obligatoire. Un petit espoir: La European Gliding Union (EGU) et l'AESA se sont engagées à revoir la réglementation du vol à voile en vue de la simplifier et éventuellement la grouper en un "Part Gliding" séparé. Une grande tâche complexe et, par conséquent, un long processus qui peut facilement durer 2-3 ans.

Onex, en mars 2016

le président



Longtemps volé et resté jeune !